31986R2009

30.6.1986 ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ L 172/1

РЕГЛАМЕНТ (ЕИО) № 2009/86 НА СЪВЕТА
от 24 юни 1986 година
относно сключването на Споразумение за сътрудничество между Европейската икономическа общност, от една страна, и страните, които са договарящи се страни по Общия договор за икономическа интеграция на Централна Америка (Коста Рика, Ел Салвадор, Гватемала, Хондурас и Никарагуа) и Панама, от друга страна

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската икономическа общност, и по-специално членове 113 и 235 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като взе предвид становището на Европейския парламент,

като има предвид, че Общността следва да одобри за постигане на своите цели в областта на външноикономическите отношения Споразумението за сътрудничество със страните, които са договарящи се страни по Общия договор за икономическа интеграция на Централна Америка и Панама;

като има предвид, че някои форми на икономическо сътрудничество, предвидени от Споразумението, надхвърлят правомощията за действие, съдържащи се в Договора, в областта на общата търговска политика,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност, от една страна, и страните, които са договарящи се страни по Общия договор за икономическа интеграция на Централна Америка (Коста Рика, Ел Салвадор, Гватемала, Хондурас и Никарагуа) и Панама, от друга страна, се одобрява от името на Общността.

Текстът на Споразумението е приложен към настоящия регламент.

Член 2

Председателят на Съвета извършва нотифицирането, предвидено в член 11 от Споразумението [1].

Член 3

Общността се представлява, в рамките на Съвместния комитет за сътрудничество, съгласно член 7 от Споразумението, от Комисията, подпомагана от представители на държавите-членки.

Член 4

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Люксембург на 24 юни 1986 година.

За Съвета

Председател

G. BRAKS

[1] Датата на влизане в сила на Споразумението ще бъде публикувана в *Официален вестник на Европейските общности* от Генералния секретариат на Съвета.